

Dujni mi, dujni (Dramskoto)

Pirin

1. Dujni mi, dujni, bel vetre razljulaj gora zelena, raztopi beli snegove.
2. Raztopi beli snegove, otvori pâtja za Drama, vâv Drama iskam da ida.
3. Vâv Drama iskam da ida, tam imam libe bolničko, ponuda da mu zanesa.
4. Ponuda da mu zanesa, žâlta mi ljulja cvetjatot, belo mi grozde cvitjata.
5. Dujni mi, dujni, bel vetre razljulaj gora zelena raztopi beli snegove.
6. Otvori pâtja za Drama, vâv Drama iskam da ida, bolno si libe da vidam.

1. Blow fair wind, rock the green forest and warm the snow peaks.
2. Warm the snow peaks. Open the road to Drama. I want to go to Drama.
3. I want to go to Drama, I have a sick love there, I want to bring him sick diet.
4. I want to bring him sick diet, yellow daffodils and white grapes.
5. Blow fair wind, rock the green forest and warm the snow peaks.
6. Open the road to Drama, I want to go to Drama, to see my sick loved one.

1. Lass den klaren Wind wehen, den grünen Wald sich wiegen und den Schnee schmelzen.
2. Lass den Schnee schmelzen, öffne den Weg nach Drama, ich möchte nach Drama gehen.
3. Ich möchte nach Drama gehen, ich habe dort einen kranken Liebsten, ich möchte ihm Krankenkost bringen.
4. Ich möchte ihm Krankenkost bringen, gelbe Narzissen und weiße Trauben.
5. Lass den klaren Wind wehen, den grünen Wald sich wiegen und den Schnee schmelzen.
6. Öffne den Weg nach Drama, ich möchte nach Drama gehen, um meinen kranken Liebsten zu sehen.